

TIGER AFTER-SCHOOL PROGRAM

(TAP)

(PROGRAMA DESPUÉS DE CLASES TIGER)



Libro de información para los
padres

2019-2020

ÍNDICE

Introducción.....	1
Misión del programa	1
Objetivos del programa	1
Descripción del programa TAP	1
Componentes del programa	1
Políticas generales:	
La inscripción	2
El personal.....	2
Política del maltrato infantil y abandono de niños	2
Política de asistencia	2
Costo.....	2
Horas.....	2
Transporte	3
Lugar.....	3
Accidentes, enfermedades, medicamentos, alergias, y otras emergencias.....	3
Contacto para emergencias	3
Política de firmar la salida y de asistencia para kínder al grado 5.....	3
Conducta/Disciplina.....	4
Terminación de servicios	4
Notificación de cancelación de TAP	4
Merienda	4
Confidencialidad de los expedientes	4
Videograbaciones para tomar medidas disciplinarias estudiantiles	4
Deberes laborales	5
Procedimientos para seguir si se sospecha el maltrato infantil o abandono de niños en el programa	5
Oportunidades para voluntarios	5
Contactos de TAP.....	6
Directores de las escuelas de kínder al grado 5.....	6
Notificación de los derechos de FERPA	7
Notificación de imparcialidad.....	8
Apéndice “A” (Formulario de inscripción)	9
Apéndice “B” (Formulario para accidentes estudiantiles).....	11
Apéndice “C” (Informe de un incidente de conducta).....	12
Apéndice “D” (Documento de exención de asistencia)	13

Introducción:

Se proporciona la información en este libro para todos los padres/guardianes de estudiantes inscritos en el Tiger After School Program (Programa después de clases Tiger (TAP)). Favor de comunicarse con el director del programa si tiene alguna pregunta sobre el programa que no se trata en este libro de información.

Misión del programa:

Proporcionar apoyo y enriquecimiento académicos, actividades de bienestar y relaciones solidarias en un ambiente seguro después de las horas de clases.

Objetivos del programa:

- Estudiantes mejorarán su conocimiento y habilidades de lectura, escritura, matemáticas y ciencias
- Estudiantes desarrollarán hábitos para estar en buenas condiciones físicas por medio de actividades organizadas de educación física y movimientos.
- Estudiantes practicarán hábitos para la buena salud y nutrición.
- Estudiantes crecerán cultural, social, y emocionalmente por medio de la interacción positiva con compañeros de su misma edad y adultos.
- Se enriquecerá a los estudiantes por medio de arte, música, y actividades de servicio a la comunidad.

Descripción del Programa TAP***Componentes del Programa:***

- Apoyo y enriquecimiento académicos
 - Currículo de escritura
 - Intervención/ enriquecimiento de lectura
 - Horas de estudio (variará dependiendo del nivel de grado)
 - Actividades de bienestar:
 - Merienda saludable
 - Juegos estructurados y juego libre
 - Asociaciones comunitarias

POLÍTICAS GENERALES:

Inscripción:

Formularios de inscripción están disponibles en cada escuela y en el Instructional Planning Center en la Huron Arena. Se tiene que devolver los formularios de inscripción antes que un estudiante pueda asistir al programa. Uno de los padres/guardianes tiene que completar y firmar los formularios de inscripción del programa cada año. **Se tiene que actualizar los formularios de inscripción si hay algún cambio de información con respecto al horario, números telefónicos, direcciones, y contactos para emergencias.** Por medio de firmar el formulario de inscripción, se considera que el padre/guardián acepta las políticas y regulaciones de este libro de información y también las de la política del distrito escolar.

Se protegerá todo expediente e información de los niños y sus familias con la confidencialidad más estricta. Se comunicará con los padres/guardianes con respecto a cualquier cambio al horario lo antes posible. Se va a colocar a letreros y distribuir a avisos en los sitios de TAP y también se actualizarán las páginas de las redes sociales del Huron School District (Distrito Escolar de Huron).

Apoyo, comunicación, e involucramiento de los padres son factores clave para el desarrollo de cada niño y esenciales para el funcionamiento exitoso del TAP. Nosotros vamos a colaborar estrechamente con los padres/guardianes para comprender las necesidades que su hijo tiene.

Personal:

Se evalúa a los miembros del personal de TAP antes de contratarlos. Se completa un proceso de orientación minucioso con cada miembro del personal.

Política del maltrato infantil y abandono de niños:

Como un distrito escolar público, el personal y los voluntarios del Huron School District (Distrito Escolar de Huron) están obligados por la ley a presentar una denuncia de cualquier caso en que se sospecha que se haya maltratado o abandonado a un niño.

Política de asistencia:

Para poder quedarse inscrito en el programa TAP, los niños tienen que asistir a todo el programa de TAP un 90% de los días que asisten a las clases normales cada mes (de 3:30 pm a 4:45 pm). Se va a sacar del programa a los estudiantes que no satisfacen el criterio de asistencia al final del mes. ** Documento de exención de asistencia (Apéndice D) Al aceptar su inscripción en el programa TAP, los padres pueden anotar las actividades después de clases regularmente programadas en las cuales sus hijos participan y las fechas/horas documentadas estarán exentos de los cálculos del 90 % de asistencia.*

Costo:

No habrá ningún costo para ningún estudiante que asiste al TAP.

Horas:

Las horas del programa son de 3:30 a 5:30 de lunes a viernes para kínder al grado 5. **No habrá TAP los días de vacaciones, días de salida temprana para entrenamiento de los maestros, días de conferencias de padres y maestros, cuando se cancelan clases o las clases terminan temprano debido a condiciones climáticas.** El supervisor del sitio notificará a los padres cuando no va a haber TAP por medio de mandar notas a la casa con los estudiantes, poner letreros que dicen "NO TAP" en las puertas principales de la escuela, incluir un anuncio en los anuncios de la escuela, etc. **TAP comenzará el 16 de septiembre de 2019 y terminará el viernes, 15 de mayo de 2019.**

Si un estudiante no llega al programa después de la escuela, el programa verificará con el maestro del estudiante o la oficina de la escuela para determinar si el estudiante estuvo ausente de la escuela o si el estudiante salió temprano. Si el estudiante estaba en la escuela, y al final del día ya no puede estar ubicado en el edificio de la escuela, El programa estaría en contacto con los padres o los contactos de emergencia para notificar que el estudiante no llegó al programa después de la escuela. Si el programa no puede hacer contacto con los padres o los contactos de emergencia sobre donde esta el estudiante , se contactará a la SRO o a la policía para obtener más ayuda.

Si nadie pasa a recoger a un niño del programa después de clases antes de las 5:30 p.m., el coordinador del sitio tratará de ponerse en contacto con uno de los padres y otros adultos anotados en el formulario de inscripción del niño. Si el padre no ha llegado a la escuela ya a esa hora, se le ha instruido al coordinador del sitio a comunicarse con el oficial de la policía del distrito.

Transporte:

Transporte de ida y vuelta de TAP es la responsabilidad del padre/guardián.

Lugar:

Habrà un lugar específico en cada escuela para la entrada y salida del programa TAP.

Accidentes, enfermedades, alergias, y otras emergencias:

Cuando su hijo pierde clases por enfermedad o se enferma durante las horas de clases, por favor, **NO** permita que él asista a TAP. Cuando un niño se enferma durante TAP, los padres serán notificados y tendrán que hacer arreglos para recoger al niño inmediatamente.

Cuando un niño se enferma durante el programa después de clases, los padres serán notificados y tendrán que hacer arreglos para recoger al niño inmediatamente.

Los niños que se enferman y tienen que ser excluidos por una enfermedad contagiosa tendrán que ser apartados de los demás niños y monitorizados hasta que alguien los recoja. El programa se aferrará a las recomendaciones del Departamento de Salud para tratar una enfermedad contagiosa e informará al Departamento de Salud de las enfermedades que obligatoriamente hay que reportar.

Si no se puede localizar a uno de los padres, nuestro personal se aferrará a la información de contacto para emergencias que aparece en el formulario de inscripción de su hijo. Favor de notificarnos inmediatamente si ocurre algún cambio de dirección, número de teléfono, o los contactos para emergencias de su familia. Si no nos podemos comunicar con nadie, vamos a llamar al 911 para transporte a las facilidades médicas necesarias. Nuestro personal completará el informe de accidentes estudiantiles y se lo enviará al director de TAP. (Apéndice B)

Nuestro personal no administrará ningún medicamento a nuestros estudiantes.

Si su hijo tiene alguna alergia, favor de anotar tal información en los formularios de inscripción. Hablaremos con usted más a fondo con respecto a esta información para formular un plan para prevenir que su hijo se exponga a alérgenos y para poder darle tratamiento en el caso que sufriera alguna reacción alérgica.

Los niños inscritos en el programa ya entregaron un comprobante de tener las inmunizaciones actualizadas al inscribirse en nuestra escuela. Nuestro programa no vuelve a coleccionar esta información porque ya está guardada en los registros escolares.

Al recibir el empleo, el personal recibe entrenamiento en cuanto a cómo manejar y guardar materiales peligrosos y el desecho de contaminantes biológicos, y se requiere que sigan los procedimientos recomendados tal como se explica en el entrenamiento y en la política de este programa.

Nuestro programa ha desarrollado un plan de preparación para emergencias y reacción ante ellas para poder afrontar emergencias que posiblemente surjan en el programa. El personal revisa este plan al recibir el empleo y también se revisa el plan anualmente para hacer los cambios y actualizaciones como sea necesario.

Contacto para emergencias:

Hay que anotar al menos una persona de contacto para emergencias en los formularios de inscripción. La persona tiene que ser mayor de 18 años. Las personas de contacto para emergencias pueden ser amigos, vecinos, parientes, o compañeros de trabajo. Si tal adulto va a pasar por su hijo, tiene que mostrar una identificación con foto.

Política de Firmar la Salida/Asistencia para Grados K a 5:

Se va a documentar la asistencia antes de la merienda todos los días.

No se va a permitir que los niños se vayan con personas que no están anotadas en la lista del formulario de inscripción sin autorización escrita (firmado y fechado por el padre/guardián). Familiares o amigos autorizados para pasar por su/s hijo/s tienen que mostrar una identificación con foto. No se ofenda si el coordinador del sitio pide verificación, nos preocupamos por el bienestar de su hijo. Solamente se permitirá que los niños se vayan a la

casa caminando si tienen autorización escrita del padre/guardián (favor de especificar la hora a la cual se puede salir). El Huron School District (Distrito Escolar de Huron) no se hará responsable de los niños después que se salgan de la escuela.

Conducta/Disciplina:

Las políticas de disciplina/conducta del Huron School District (Distrito Escolar de Huron) estarán vigentes durante TAP. Desde que nos damos cuenta que todos los niños necesitan disciplina en un momento u otro, creemos que la disciplina y las consecuencias consistentes y pre-enseñadas son muy importantes. Nosotros vamos a utilizar la orientación positiva, re-orientación, y remoción.

Se va a utilizar el apartamiento breve o la remoción de una actividad para desanimarle de comportarse de manera inaceptable. Si una conducta inaceptable se vuelve crónica o extrema, el coordinador de sitio se comunicará con el padre/guardián para que podamos colaborar para hallar una solución. Si un niño presenta una amenaza para otros niños o el personal será removido del programa. Favor de compartir con nosotros las medidas disciplinarias que se emplean exitosamente en su hogar. El personal de TAP completará el formulario del incidente de mala conducta (Apéndice C) y se lo enviará al director de TAP.

Si un estudiante sigue interrumpiendo en TAP, lo siguiente aplica:

1. El personal le dará un recordatorio/aviso verbal que describe la conducta.
2. Se va a utilizar un tiempo de castigo para estudiantes que interrumpen y el personal le notificará al padre/guardián por escrito o por e-mail en cuanto a la conducta del niño.
3. Se celebrará una conferencia con el padre/guardián, el personal del programa, y el director del programa para conversar sobre la conducta perturbadora del estudiante y para formular un plan de conducta.

Se puede utilizar las videograbaciones como base para tomar medidas disciplinarias con estudiantes. Las videograbaciones de las cámaras de vigilancia que tienen que ver con estudiantes se consideran expedientes académicos según FERPA. Solamente se permite que las personas mencionadas a continuación vean las videograbaciones: el director de TAP, administradores de la escuela, oficiales de la escuela, o (si el director de TAP lo determine apropiado) miembros del personal de la escuela que están directamente involucrados con el contenido grabado en una videograbación específica o empleados o agentes responsables de las operaciones técnicas del sistema (para propósitos técnicos solamente).

Terminación de Servicios:

Se puede suspender o remover a los estudiantes permanentemente del programa debido a recogerles tarde de manera excesiva o problemas de disciplina excesivos.

Se va a sacar del programa a los estudiantes que no satisfacen el criterio de asistencia al final del mes. Para poder quedarse inscrito en el programa TAP, los niños tienen que asistir a todo el programa de TAP (de 3:30 pm a 5:00 pm) un 90% de los días que asisten a las clases normales todos los meses. ** Documento de exención de asistencia (Apéndice D)- Al aceptar su inscripción en el programa TAP, los padres pueden anotar las actividades después de clases regularmente programadas en las cuales sus hijos participan y las fechas/horas documentadas estarán exentos de los cálculos del 90 % de asistencia.*

Notificación de Cancelación de TAP:

Los padres serán notificados por medio de una nota que el coordinador del sitio enviará a la casa. Esta nota contendrá información del coordinador del TAP; allí aparecerán las fechas de todas las cancelaciones. TAP será cancelado **si se cancelan las clases normales debido al clima inclemente, o si existen condiciones que posiblemente presenten peligros al viajar.** En el caso de una salida temprana, se llevará a todos los estudiantes que van en el autobús a sus casas en sus autobuses normales. Si usted vive en un área dónde no hay servicios de transporte por autobús, usted tiene que hacer arreglos para que alguien pase a recoger a su hijo inmediatamente. Se hacen anuncios por el servicio de mensajes del distrito (Campus Messenger) y nuestra página de TAP en Facebook.

Merienda:

El programa después de clases proporcionará una merienda saludable todos los días. Favor de avisarnos si tiene alguna necesidad alimentaria especial y tomaremos en cuenta sus solicitudes.

Confidencialidad de los expedientes:

Los empleados del Huron School District (Distrito Escolar de Huron) tienen la responsabilidad de proporcionar una administración apropiada de los expedientes estudiantiles.

Se puede compartir información confidencial de los estudiantes de TAP, sea escrita o verbal, con miembros del personal de la escuela, la enfermera, el padre/guardián, el estudiante mismo, y los oficiales federales y gubernamentales que tienen el privilegio de llevar a cabo inspecciones de los expedientes. El personal de TAP compartirá información con los padres/guardianes con respecto a la salud, el desarrollo, y la conducta de su hijo.

Deberes laborales:

El coordinador del TAP y los coordinadores de los sitios tendrán la responsabilidad de planificar e implementar actividades y meriendas. También tienen que asegurar que haya suficiente personal de TAP para cuidar a los niños y que haya disponible personal para sustituir al personal normal cuando no puede trabajar. El coordinador del sitio y los líderes de los salones estarán involucrados diariamente en la preparación de actividades, y ayudan a los estudiantes con sus tareas, cuando sea necesario.

El director del programa le notificará al padre/guardián cuando se hace cualquier cambio significativo a los servicios o políticas del centro.

Políticas y/o libros de información de las escuelas del Huron School District Board (Consejo Administrativo del Distrito Escolar de Huron) estarán vigentes durante el Tiger After-school Program (Programa después de clases Tiger).

Procedimientos para seguir si se sospecha el maltrato infantil o abandono de niños en el programa:

Si se sospecha que un miembro del personal haya maltratado o abandonado a un niño en el programa, se va a suspender al miembro del personal de la responsabilidad de cuidar a niños hasta que la policía o los servicios de protección de niños hayan completado una investigación. Una vez que se haya completado la investigación, se evaluará el empleo futuro del personal dependiendo de los resultados de tal investigación. Si se substantian las alegaciones de maltrato o abandono, se terminará su empleo.

El director del programa proporcionará una notificación al padre/guardián cuando se ve cualquier cambio significativo en los servicios o políticas del centro. Las políticas del consejo administrativo del Huron School District (Distrito Escolar de Huron) y los libros de información de las escuelas también estarán vigentes en el Tiger After-school Program (Programa después de clases Tiger).

Oportunidades para voluntarios:

El Tiger After-school Program (Programa después de clases Tiger) tiene oportunidades disponibles para el involucramiento de los padres. Si a usted le gustaría ofrecerse voluntariamente para ayudar en este programa, favor de comunicarse con el director o el coordinador de TAP.

Contactos de TAP:

Se requiere que los padres se comuniquen con la oficina de la escuela o el coordinador del sitio si ocurre alguna emergencia y también que hagan otros arreglos para la recogida de su hijo.

Superintendente: Sr. Terry Nebelsick
Correo electrónico: Terry.Nebelsick@k12.sd.us
Teléfono de oficina: 605-353-6990

Coordinadora del Programa TAP: Rhonda Kludt
Correo electrónico: Rhonda.Kludt@k12.sd.us

Directora del Programa TAP: Linda Pietz
Correo electrónico: Linda.Pietz@k12.sd.us
Teléfono de oficina: 605-353-6992

Directores de kínder al grado 5:

Buchanan K-1 Center (Centro de grados 1 y 2 de Buchanan)
Directora: Sra. Peggy Heinz
Correo electrónico: Peggy.Heinz@k12.sd.us
Teléfono de oficina: 605-353-7875

Madison 2-3 Center (Centro de grados 2 y 3 de Madison)
Directora: Sra. Heather Rozell
Correo electrónico: Heather.Rozell@k12.sd.us
Teléfono de oficina: 605-353-7885

Washington 4-5 Center (Centro de grados 4 y 5 de Washington)
Directora: Mrs. Beth Foss
Correo electrónico: Beth.Foss@k12.sd.us
Teléfono de oficina: 605-353-7895

Supervisores de los sitios de TAP:

KG:
-Brandi Knippling - Brandi.Knippling@k12.sd.us
-Karen Speirs - Karen.Speirs@k12.s.us

Grade 1:
-Terri Anderson-Schlader - Terr.Schlader@k12.sd.us
-Amanda DeJong - Amanda.Dejong@k12.sd.us

Grade 2:
-Kelby Johnson - Kelby.Johnson@k12.sd.us
-Heather Sieh - Heather.Sieh@k12.sd.us

Grade 3:
-Jennifer Fuchs - Jennifer.Fuchs@k12.sd.us
-Shari Lord - Shari.Lord@k12.sd.us
-Kristi Winegar - Kristi.Winegar@k12.sd.us

Grade 4/5:
-Anne Larson - Anne.R.Larson@k12.sd.us
-Sydney Munce - Sydney.Munce@k12.sd.us

Notificación de los derechos de FERPA para las escuelas primarias y secundarias

La Ley de Derechos Educativos y Privacidad Familiar (FERPA) otorga ciertos derechos a los padres y estudiantes que tienen 18 años o más (estudiantes aptos) con respecto a los expedientes educativos del estudiante. Estos derechos se encuentran a continuación:

1. El derecho de inspeccionar y revisar los expedientes educativos del estudiante dentro de 45 días siguiente a la solicitud recibida por la escuela.

Padres o estudiantes aptos deben de entregar al director de la escuela una solicitud escrita que identifica los expedientes que desean inspeccionar. El funcionario de la escuela hará arreglos para el acceso y le notificará al padre o estudiante apto de la hora a la cual y el lugar en dónde se puede inspeccionar a los expedientes.

2. El derecho de solicitar una enmienda a los expedientes educativos del estudiante que el padre o estudiante apto considera inexactos, erróneos o de otra manera en violación de los derechos de privacidad FERPA del estudiante.

Los padres o estudiantes aptos que desean pedir que la escuela haga una enmienda a un expediente deben de hacer una declaración escrita para el director de la escuela que indica de manera clara la parte del expediente que quieren que sea cambiada, y especificar la razón por la cual desean que sea cambiada. Si la escuela decidiera no enmendar el expediente tal como el padre o estudiante apto haya solicitado, la escuela le notificará al padre o estudiante apto de la decisión y de su derecho a una audiencia con respecto a la solicitud para la enmienda. Al notificarle de su derecho a una audiencia, se le proporcionará al padre o estudiante apto una información adicional con respecto a los procedimientos para tener una audiencia.

3. El derecho de proporcionar consentimiento escrito antes que la escuela divulgue información personalmente identificable (PII) de los expedientes educativos del estudiante, excepto hasta el grado que la FERPA autoriza la divulgación sin consentimiento.

Hay una excepción que permite la divulgación sin consentimiento. Es la divulgación a los funcionarios de la escuela si tienen intereses educativos legítimos. Un funcionario de la escuela es una persona empleada por el distrito para ser administrador, supervisor, instructor, o un miembro del personal de apoyo (inclusive personal médico, y personal de la policía) o una persona que sirve en el consejo administrativo de la escuela. Un funcionario de la escuela también puede incluir un voluntario o contratista fuera de la escuela que lleva a cabo un servicio institucional para lo cual la escuela de otra manera utilizaría uno de sus propios empleados y que también está bajo el control directo de la escuela con respecto al uso y mantenimiento de la PII de los expedientes educativos, tal como un abogado, auditor, consultante médico, o terapeuta; un padre o estudiante que se ofrecen voluntariamente a servir en un comité oficial, tal como un comité de disciplina o quejas; o un padre, estudiante, u otro voluntario que ayuda a un funcionario de la escuela a llevar a cabo sus deberes. El interés de un funcionario de la escuela es legítimo si el funcionario necesita revisar un expediente educativo para poder cumplir con sus responsabilidades profesionales.

Al recibir solicitud, la escuela divulga los expedientes educativos sin consentimiento a los funcionarios de otro distrito escolar en el cual el estudiante trata de inscribirse, o en el cual ya está escrito si la divulgación es para la inscripción o traslado del estudiante.

4. El derecho de formular una queja con el Departamento de Educación de EE.UU con respecto a alegaciones de que el Huron School District (Distrito Escolar de Huron) no ha cumplido con los requisitos de la FERPA. A continuación se encuentran el nombre y la dirección de la oficina que administra la FERPA:

Family Policy Compliance Office
U.S. Department of Education
400 Maryland Avenue, SW
Washington, DC 20202

NOTIFICACIÓN DE IMPARCIALIDAD

Sección 504 de la Rehabilitation Act (Ley de Rehabilitación) y la Americans with Disabilities Act (Ley de Americanos con discapacidades)

Es la política del Huron School District (Distrito Escolar de Huron) que, a base de una discapacidad, no se debe de excluir a ningún estudiante de participar en, negar los beneficios de, ni sujetarlo a discriminación en ningún programa educativo o actividad del distrito que recibe asistencia. Ofrecer igualdad de oportunidades es una prioridad del Huron School District (Distrito Escolar de Huron). Toda persona que tiene preguntas sobre la conformidad de la escuela con las regulaciones que implementan Sección 504 se pueden comunicar con:

Coordinadora del sitio 504: Lori Wehlander
Escuela: Huron School District (Distrito Escolar de Huron)
Teléfono/Fax: 605-353-6997

**INSCRIPCIÓN del Tiger After School Program (Programa después de clases Tiger) (TAP)
del Huron School District (Distrito Escolar de Huron)**

**Favor de completar el formulario y devolverlo a la escuela antes del 6 de septiembre.
TAP comenzará el lunes, 16 de septiembre de 2019 y terminará el 15 de mayo de 2020**

Nombre del niño: _____ Grado: _____

Escuela que asiste _____

Maestro del salón: _____

Dirección postal: _____ No.de teléfono principal: _____

Nombre/s de hermano/s que también se está/n inscribiendo en TAP

El Huron School District (Distrito Escolar de Huron) se siente orgulloso de recibir la 21st Century After School Program Grant (beca 21st Century para programas después de clases) y comenzaremos a proporcionar servicios a los niños el **lunes, 16 de septiembre** de 3:30 a 5:30; de lunes a viernes. No habrá ningún costo para asistir a TAP.

TODO EL TRANSPORTE ES LA RESPONSABILIDAD DE LOS PADRES.

Por medio de su firma, el padre acepta la responsabilidad de lo siguiente:

- **Para que el niño pueda quedarse inscrito en el programa después de clases, él tiene que asistir a TAP regularmente; un mínimo de un 90% de los días que asiste a clases normales cada mes (3:30-4:45 pm). Al final del mes, todos los estudiantes que no satisfacen el criterio de asistencia serán sacados del programa inmediatamente y niños que están en la lista de espera serán inscritos en el programa después de clases.**
- **Documento de exención de asistencia (Apéndice D) Al aceptar su inscripción en el programa TAP, los padres pueden anotar las actividades después de clases regularmente programadas en las cuales sus hijos participan y las fechas/horas documentadas estarán exentos de los cálculos del 90 % de asistencia.*
- **Hay que recoger a los niños antes de las 5:30 pm. Se determinarán los lugares de recogida en cada sitio del programa.**
- Si no hay clases por salida temprana, clima inclemente, vacaciones, etc., no habrá ningún programa después de clases.
- No habrá TAP si hay conferencias de padres y maestros, un programa de música, u otros eventos programados en la escuela. Es posible que esto varíe de una escuela a otra. Favor de verificar con el coordinador del sitio que le corresponde si tiene alguna pregunta.

Este programa tiene una inscripción limitada. Se va a determinar la inscripción por un sorteo que tendrá lugar en el Instructional Planning Center en la Huron Arena (Arena de Huron) el 9 de septiembre at las 3:00 pm. Usted no tiene que estar presente para calificar para la inscripción. Si se acepta a un niño en el programa, sus hermanos también serán aceptados. Automáticamente se va a aceptar a los hijos de los empleados de TAP. Usted recibirá una notificación si su hijo ha sido aceptado en TAP.

INFORMACIÓN DE CONTACTO:

Nombre de la madre: _____

No. del teléfono de trabajo de la madre _____

No. del teléfono celular de la madre _____

Correo electrónico/dirección postal de la madre: _____

(Letra de imprenta legible)

Nombre del padre: _____

No. del teléfono de trabajo del padre: _____

No. del teléfono celular del padre _____

Correo electrónico/dirección postal del padre: _____

(Letra de imprenta legible)

Favor de completar el reverso 

Primera persona de contacto para emergencias y su número telefónico: _____

Segunda persona de contacto para emergencias y su número telefónico: _____

Para la salida del programa a las 5:30, mi hijo debe hacer lo siguiente:

(Favor de conversar con su hijo sobre estas instrucciones)

_____ Mi hijo debe quedarse en la escuela hasta que yo pase a recogerlo

_____ Ir a la casa caminando o en bicicleta

_____ Ir en el autobús de People's Transit (hay que hacer los arreglos con People's Transit 353-0100)

_____ Mandar mi hijo con:

(Anote los nombres de los adultos a quienes se puede entregar el niño. Estos adultos tienen que mostrar una identificación antes de entregarles el niño)

_____ Otro

Yo, _____, el padre/guardián de _____, por la presente, doy mi autorización y consentimiento para que el TAP (Programa después de clases Tiger) utilice su imagen visual para propósitos apropiados, que incluyen pero no se limitan a lo siguiente: fotografías, videograbaciones, publicaciones electrónicas e impresas y sitios de internet. Yo doy este consentimiento sin exigir ningún pago.

Yo, por la presente, doy autorización al coordinador del sitio del programa después de clases de administrar tratamiento médico a mi hijo si sea necesario en el caso de una emergencia.

Su hijo recibirá una merienda saludable todos los días como parte del programa TAP. Si su hijo tiene alguna necesidad alimentaria especial, favor de mencionarla a continuación:

Sírvase notar que mi hijo es **alérgico** a lo siguiente (por ejemplo: medicamentos/alimentos/picaduras de insectos/otra cosa):

También es importante notar que mi hijo padece de las siguientes condiciones médicas especiales:

Padre/Guardián

Fecha

Apéndice B:
Huron School District
Tiger After-School
Program
Student Accident Report

Instructions: The person who was supervising the student must complete this form at the time of the accident. The site supervisor must email this form to the program director and coordinator before his/her work shift ends.

Student Name: _____

Grade: _____ School: _____

Date: _____ Time: _____ Location of Accident: _____

People in attendance: _____

How did the injury happen?

Nature of Injury:

Part of Body Injured:

Were parents notified? Yes No When: By Whom:

Was a nurse notified? Yes No When: By Whom:

Doctor called? Yes No When: By Whom:

Treatment and disposition:

Follow-up:

Signature

Apéndice C:

Huron School District

TIGER AFTER-SCHOOL PROGRAM BEHAVIOR INCIDENT FORM

Instructions: The person who was supervising the student must complete this form. The site supervisor must email this form to the program director and coordinator before his/her work shift ends.

STUDENT NAME _____ DATE _____

GRADE: _____ SCHOOL: _____

DESCRIPTION OF INCIDENT:

ACTION TAKEN BY STAFF (in accordance with TAP Handbook):

- Verbal reminder/warning describing the behavior.
- Time out requiring parent/guardian notification.
- Other _____

Due to this behavior, what action would you like the TAP Director to take?

- Parent/guardian contacted immediately by site supervisor for chronic/extreme behavior.

STAFF COMPLETING FORM _____

FURTHER ACTIONS (in accordance with TAP Handbook):

- Conference with parent, program staff, and/or program director to discuss behavior plan.
- Suspension or permanent dismissal due to excessive discipline problems.

Apéndice D:
Huron School District (Distrito Escolar de Huron)
DOCUMENTO DE EXENCIÓN DE ASISTENCIA DEL TIGER AFTER-SCHOOL PROGRAM
(PROGRAMA DESPUÉS DE CLASES TIGER)

Instrucciones: Favor de anotar todas las actividades regularmente programadas después de clases en las cuales su hijo participa.

NOMBRE DEL ESTUDIANTE _____ FECHA _____

GRADO: _____ ESCUELA: _____

Actividad después de clases	Mes(es)	Día/s de la semana	Horario

_____ Mi hijo no participa en ninguna actividad después de clases regularmente programada.

Firma del padre/guardián _____

Para que el niño pueda quedarse inscrito en el programa después de clases, él tiene que asistir a TAP regularmente; un mínimo de un 90% de los días que asiste a clases normales cada mes (3:30-5:00 pm). Al final del mes, todos los estudiantes que no satisfacen el criterio de asistencia serán sacados del programa inmediatamente y niños que están en la lista de espera serán inscritos en el programa después de clases.

**Documento de exención de asistencia (Apéndice D) Al aceptar su inscripción en el programa TAP, los padres pueden anotar las actividades después de clases regularmente programadas en las cuales sus hijos participan y las fechas/horas documentadas estarán exentos de los cálculos del 90 % de asistencia.*